

APPENDIX A (WORDLISTS)

Word lists of Bwe, Geba 1 and Geba 2 languages

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
1	sky	mɔt.kʰoɪ	mɔt.kʰoɪ	mɔt.kʰœɪ
2	sun	lɪt.muɪ	lɪt.muɪ	lɪt.muɪ
3	moon	tɛl	hlɛl	lɛl
4	star	ʃɛt	ʃɛt	sʰɛt
5	cloud	tɛt.θaɪ.lboɪ	tɛt.θoɪ.lboɪ	tɛt.tɔɪ.buɪ
6	mist	tɛt.ʃiɪ.tʰiɪ	tɛt.sʰiɪ.tʰiɪ	tɛt.sʰiɪ.tʰiɪ
7	rain	wɛt.cuɪ	wɛt.suɪ	wɛt.laj
8	rainbow	tʰoɪ.baɪ.θuɪ.kuɪ	tʰuɪ.baɪ.tuɪ.kuɪ	luj.taj.pal
9	lightning	laɪ.waɪ.liɪ	tal.waɪ.liɪ	lɛl.waɪ.liɪ
10	thunder	laɪ.pʰlaɪ	tal.pʰlaɪ	lɛl.laɪ.pʰlaɪ
11	shadow	tɛt.jɔɪ	tɛt.jɔɪ	kɛt.lɛj
12	night	lɪt.muɪ.kʰiɪ	tɛt.kʰiɪ	tɛt.tciɪ
13	day	θɛɪ	nɪɪ	lɪt.muɪ.sʰiɪ
14	morning	lɪt.muɪ.t.ʃɔɪ	lɪt.muɪ.t.ʃɔɪ	lɪt.muɪ.t.ʃɔɪ
15	noon	lɪt.muɪ.ʃʰeɪ.l.kʰeɪ	lɪt.muɪ.sʰeɪ.l.kʰeɪ	lɪt.muɪ.sʰeɪ.l.kʰeɪ
16	yesterday	muɪl.hɛɪ	muɪl.hɛɪ.tɛt.nɪɪ	muɪl.hɛɪ
17	tomorrow	kəl.mɔɪ.t.ʃeɪ	mɔɪ.t.ʃeɪ	mɔɪ.t.ʃeɪ
18	year	deɪ	deɪ	deɪ
19	east	lɪt.muɪ.tʰaɪ	lɪt.muɪ.tʰaɪ	lɪt.muɪ.tʰaɪ
20	west	lɪt.muɪ.laɪ	lɪt.muɪ.laɪ	lɪt.muɪ.laɪ
21	north	cuɪ.tə.ceɪ	suɪ.tə.seɪ	
22	south	cuɪ.tə.tʰweɪ	suɪ.tə.tʰweɪ	
23	water	tʰil	tʰil	tçʰil
24	river	kɔɪ.lɔɪ	kɔɪ.lɔɪ	tçʰil.lɔɪ
24A	stream	loɪ.pʰoɪ	loɪ.pʰoɪ	
25	sea	pɔɪ.lɛɪ	peɪ.lɛɪ	peɪ.lɛɪ
26	earth,soil	laɪ.kʰoɪ	laɪ.kʰoɪ	lūl.haɪ
27	mud	haɪ.pɛt.θɛɪ	haɪ.pɛt.θɛɪ	haɪ.pɛt.θɛɪ
28	dust	haɪ.pʰil.muɪ	haɪ.pʰil.muɪ	hăt.pʰil.muɪ
29	stone	luj	lœɪ	luj
30	sand	luj.θiɪ.miɪ	lœɪ.θiɪ.miɪ	luj.θiɪ.miɪ
31	lime	tʰuɪ	tʰuɪ	tʰuɪ.muɪ
32	gold	tʰɛɪ	tʰɛɪ	tʰɛɪ
33	silver	hol	hol	hol

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
34	iron	t'ə.laH	t'ə.tlaH	t'ə.tlaH
35	mountain	k'çə.lciH	k'çə.tciH	k'çə.tciH
36	cave	luH.θuL.kuH	luH.tuL.kuH	haH.puJ
36A	wet-rice-field	lɛH	lɛH	
37	forest	müL.leL.kleL	himel.lęL.kleL	müL.leL.kleL
38	tree	θuH	θoL	θoL
39	branch	θuL.p'haL	θoL.p'haL	θoL.p'haL
40	tree-bark	θuL.p'heL	θoL.p'heL	θoL.p'heL
41	thorn	teL.s'huH	teL.s'huL	aL.θaL.θeL
42	root	θuL.k'haL.wiH	θoL.k'haL.wiH	θoL.k'haL.wiH
43	leaf	θuL.leL	θoL.teL	θoL.teL
44	flower	p'çL	p'çL	p'çL
45	fruit	teL.θeL	θoL.θeL	kaL.duL.θeL
45A	ripe	miL	himL	
46	seed	k'wiL	p'hoL	p'hoL
47	grass	naL	miL	miL
48	bamboo	hoL	hoL	hoL
49	bamboo-shoot	baL	baL	baL
50	mushroom	tçuJ	süL	tçuJ
51	cane/rattan	wiH	wiH	weL
52	kapok	kə.tiJ	laL.poL.peL	ciL.muJ
53	sugarcane	dal.k'heL	dal.k'heL	dal.k'heL.muL
54	betel-nut	maL.muL.θeL	kwaL.θiL	kwaL.θiL
55	opium	p'elL	p'ejL	
56	liquor	θeL	θeL	θiL.raL
57	banana(fruit)	jaL.θeL	jaL.θeL	jaL.teL
58	papaya(fruit)	teL.bɔL.θiL	θeL.bɔL.diL	teL.poL.tiL
59	mango(fruit)	θoL.kəL.θeL	θɔL.k'hoL.θeL	θɔL.k'hoL.θeL
60	jackfruit(fruit)	maL.naL.θeL	maL.naL.θeL	maL.naL.θeL
61	coconut(fruit)	?uL.θeL	?ɔL.θiL	?oL.diL
62	eggplant(fruit)	kaL.duL.maL	kaL.duL.hmaL	kaL.duL.θeL
63	peanut	mjeL.beL	mjeL.beL	
64	ginger	tçeL.toL.boL	tçeL.toL.boL	tçeL.toL.boL
65	garlic	muL.θeL	teL.kloL.θeL	teL.kloL.θeL
66	corn	θuL.k'weL	θeL.k'weL	θeL.k'weL
67	red-pepper	θeL.?eL	θeL.?eL	θeL.?eL

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
67A	rice-seedling	bui.plɔ̄t		
68	paddy-rice	bui	bui	bui
69	cocked-rice	hūl	dil	dil
70	pounded-rice	t̄ɔ̄l.p̄jeɪl	t̄ɔ̄l.p̄jeɪl	t̄ɔ̄l.p̄jeɪl
71	salt	?īl.θeɪ	dr̄l.θeɪ	dr̄l.θeɪ
72	animal	t̄ɛ.p̄o.t̄ɛ.wɛ	t̄ɛl.p̄oɪ.t̄ɛl.wɛɪ	t̄ɛl.p̄oɪ.t̄ɛl.wɛɪ
73	tiger	k̄hɪl	k̄hɪl	k̄hɪl
74	bear	t̄ɛl	t̄ɛl	t̄ɛl.du.t̄ɛl
75	deer	t̄ə.k̄hɪl	jɔ̄l.k̄hɪl	k̄hœl
76	monkey	jɔ̄l	jɔ̄l	zuīl
77	gibbon	kə.ʃ̄oɪ	kə̄l.sɔ̄l	zuīl.θīl
78	rabbit	pe..deɪ	deɪl.θeɪ	deɪl.θeɪ
79	porcupine	θūl	θūl	θūl
79A	pangolin	maɪ.tə.kūl	maɪ.tə.kūl	
80	rat	juīl.dol	juīl.p̄oɪ	juīl.p̄oɪ
81	dog	t̄wīl	t̄wīl	t̄wīl
82	bark	?ōl	?eɪ	?ōl
83	bite	?eɪl	?ōl	?eɪl
84	cat	mɪl.aɪ.kɔ̄l	mɪl.jɔ̄l	mɪl.jɔ̄l
85	pig	t̄ɔ̄l	t̄ɔ̄l	t̄ɔ̄l
86	cow	pɔ̄l	pɔ̄l	pɔ̄l
87	milk	pɔ̄l.nōl.t̄hɪl	pɔ̄l.nūl.t̄hɪl	pɔ̄l.nūl.t̄c̄hɪl
88	buffalo	pə.neɪ	pə.neɪ	pə.neɪ
89	horn(of-buffalo)	pə.neɪ.nōl	pə.neɪ.nōl	pə.neɪ.nōl
90	tail	kaɪl.mīl	kaɪl.hmɪl	kaɪl.mīl
91	elephant	kə.ʃ̄al	kə.s̄hɑ̄l	kə.s̄hɑ̄l
92	elephant-tusk	kə.ʃ̄al.plɔ̄l	kə.s̄hɑ̄l.plɔ̄l	kə.s̄hɑ̄l.neɪ.plɔ̄l
93	bird	t̄huīl.baɪl.p̄oɪ	t̄hɔ̄l.l.p̄oɪ	t̄hɔ̄l.p̄ūl
93A	crested-bunting			
94	bird's-nest	θwīl	t̄hɔ̄l.p̄oɪ.pīl	t̄hɔ̄l.p̄ūl.pīl
95	wing	deɪ.kūl	deɪ	deɪ
96	feather	ʃ̄ōl	ʃ̄ɔ̄l	ʃ̄ōl
97	fly	vīl	vīl	vīl
98	egg	dīl	dīl	dīl
99	chicken	ʃ̄īl	ʃ̄īl	ʃ̄īl
100	duck	?ōl.beɪ	?ōl.peɪ	?ūl.peɪ

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
101	fish	tə.pʰo˧	tə˧.pʰo˧	tə˧.pʰo˧
102	snake	wu˧	ju˧	wu˧
102	house-lizard	dəl.li˧	dəl.li˧	dəl.li˧
104	turtle	kʰli˧	kʰli˧	kʰli˧
105	crocodile	θo˧.me˧	te˧.me˧	te˧.me˧
106	frog	di˧	di˧	di˧
107	insect	tə˧.mu˧.pwə˧.mu˧.kə˧	pʰu˧.ba˧	
108	spider	kʰa˧.co˧	kʰa˧.so˧	ku˧.ka˧
109	spider-web	kʰa˧.co˧.hi˧	kʰa˧.so˧.hi˧	ku˧.ka˧.tʰe˧
110	louse(head)	θo˧	θæ˧	θo˧
111	termite	po˧.ʔo˧	po˧.ʔo˧	po˧.ʔo˧
112	cockroach	kʰɔ˧.bi˧	kʰɔ˧.bi˧	kʰɔ˧.bi˧
113	snail	kʰlo˧	kʰlo˧	co˧.wi˧
114	mosquito	pə.tɕo˧.tʰi˧	pə.sci˧.tʰi˧	pʰu˧.ba˧
115	bee	me˧.mo˧	ɛ˧	ki˧.ni˧
116	fly	pʰu˧.ba˧	tʰu˧.ba˧	pʰu˧.ba˧.klo˧
117	butterfly	kɔ˧.na˧.pʰɛ˧	kɔ˧.ba˧.pʰɛ˧	kɔ˧.nɔ˧.pʰɛ˧
118	scorpion	lo˧.te˧	lo˧.te˧	dɔ˧.ti˧
118a	Water-leech	θə.du˧.ce˧.le˧	sʰe˧.le˧	
118b	Land-leech	co˧	θu˧.du˧	
118c	Earthworm	tʰa˧.le˧	tʰa˧.le˧	
119	head	ko˧	ko˧	kœ˧
120	face	mə˧.du˧	kə˧.du˧	ka˧.du˧
121	brain	i˧.no˧	i˧.nu˧	i˧.nu˧
122	hair	kʰə˧.lu˧	kʰə˧.lu˧	kʰu˧.lu˧
123	forehead	me˧.po˧	mi˧.kʰo˧	mi˧.tʰa˧
124	eyebrow	mə˧.du˧.ʃ̚e˧	kə˧.du˧.sʰe˧	me˧.ri˧.sʰo˧
125	eye	mə˧.du˧	kə˧.du˧.pʰo˧	kə˧.du˧.pʰo˧
126	eyelid	mə˧.du˧.pʰe˧	kə˧.du˧.pʰe˧	kə˧.du˧.pʰe˧
127	nose	ne˧.tʰe˧	ne˧.tʰe˧	ne˧.kʰe˧.de˧
128	cheek	ne˧.kʰə˧.de˧	ne˧.kʰə˧.de˧	ni˧.tɕʰe˧
129	ear	ne˧.ku˧	ne˧.ku˧	ni˧.ku˧
130	mouth	le˧.mə˧	lo˧.mə˧	lo˧.mə˧
131	tongue	pl̩e˧	pl̩e˧	pl̩e˧
132	saliva	pɛ˧.tʰi˧	pɛ˧.tʰi˧	pɛ˧.tɕʰi˧
133	tooth	θo˧.me˧	θo˧.me˧	θo˧

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
134	gums	θoł.mεt.k ^h oł	θoł.mεt.k ^h æt	θoł.het
135	chin	nεt.t ^h εt.k ^h wiḥ	nεt.t ^h εt.k ^h wiḥ	k ^h εt.klɪt
136	beard	k ^h εt.s ^h oł	k ^h εt.s ^h oł	nεt.tç ^h ił.s ^h oł
137	shave(beard)	kwał.bał	pol.ał	kwał
138	back	kał.lęt	jał.teł	küł.k ^h oł
139	belly	p ^h uł	p ^h uł	p ^h uł
140	navel	dil.moł	deł.hmołł	dil.moł
141	heart	θał	θał	θał
142	lungs	θə.ʔoł	ta.ʔołł	θoł.θał
143	liver	θə.ʔoł.θał	toł.θał	θał.buł
144	intestines	pweł	pwiḥ	pwiḥ
145	hand	tçuł.k ^h ɔł	sut.k ^h ɔł	cuł.k ^h ɔł.łeł
146	elbow	tçuł.mεł	sut.lęt.mεł	cuł.ljł.miḥ
147	armpit	plčł.bał.dil.lęł	plił.bał.dil.lęł	plił.ljł
148	palm	tçuł.k ^h ɔł	sut.k ^h ɔł	cuł.ʔił.tał
149	finger	tçuł.mεł	sut.srl.kahł	cuł.muł
150	fingernail	tçuł.θił.miḥ	sut.θił.miḥ	cuł.muł.pi
151	buttocks	kał.pljeł	kał.t ^h ołł	kał.t ^h oł
152	leg	k ^h ał.k ^h oł	k ^h ał.k ^h ɔł	k ^h ał.k ^h ɔł
153	thigh	k ^h ał.duł	k ^h ał.duł	k ^h ał.duł
154	knee	k ^h ał.lęt.mεł	k ^h ał.lęt.mεł	kaħł.let.miḥ
155	calf	k ^h ał.dil.θeł	k ^h ał.dil.θeł	k ^h ał.del.θeł
156	shin	k ^h ał.dil.θeł.k ^h wiḥ	k ^h ał.k ^h ɔł.k ^h wiḥ	k ^h ał.rɔł.pɔł.wiḥ
157	foot	k ^h ał	k ^h ał.k ^h ɔł	k ^h ał.k ^h ɔł.lęł
158	heel	k ^h ał.kal.lęł	k ^h ał.s ^h ił.kal	k ^h ał.s ^h el.dœł.kal
159	bone	k ^h wiḥ	k ^h wiḥ	k ^h wiḥ
160	rib	wɔł.k ^h wiḥ	joł.k ^h wiḥ	ywɔł.k ^h wiḥ
161	flesh	heł	heł	heł
162	fat	θoł	beł	jut.p ^h oł.jiḥ
163	skin	p ^h eł	p ^h eł	p ^h eł
164	blood	θwiḥ	θwiḥ	θwiḥ
165	sweat	ʃ ^h il.t ^h il	t ^h il	tç ^h wiḥ.t ^h ał
166	pus	mił	hmil.t ^h ał	mił

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
167	excrement	tɛ.ʔɪ	ɪ	ʔɪ
168	urine	tɛ.ʃ̩ɪ	s̩ɪ	ʃ̩ɪ
169	man	pjaL.poL.kʰoL	hmiL.kʰoiL	miL.kʰoL
170	woman	pjaL.poL.muL	hmiL.hmuL	miL.muL
171	person	pweL	pweL	pjaL
171a	(1s)	jet	jet	
171b	thou2s)	nɛL	nɛL	
171c	he/she/it3s)	tceL	seL	
171d	we1p)	kɛL	seL	
171e	you2p)	pjaL.kiL.pweL	pjaL	
171f	they3p)	pjaL.θoL.pweL	pjaL.seL	
172	father	paL	paL	paL
173	mother	moL	moL	moL
174	child	pʰoL.liL	pʰoL	pʰiL.seL.pʰoL
175	son-in-law	maL.pʰoL.kʰoL	maL.kʰoiL	teL.maL
176	husband	wɑL	wɑL	teL.wɑL
177	wife	mɛL	hmeL	teL.mel
178	widow	moL.ʃ̩oL.maL	moL.s̩oL.maL	moL.s̩oL.maL
179 a	brother(elder-of-f)	wɛL	mɛL	mɛL
179 b	brother(elder-of-m)	pɛL	peL.kɔL	piL.kɔL.θeL.deL
179 c	sister(elder-of-f)			
179 d	sister(elder-of-m)			
180 a	brother(younger-of-f)	pɛL	peL.kɔL	piL.kɔL.θeL.deL
180 b	brother(younger-of-m)			
180 c	sister(younger-of-f)			
180 d	sister(younger-of-m)			
181	friend	θɔL	jə.kʰɔLL	θɔL
182	name	miL	miL	teL.miL
183	village	θɔL.wɔL	doL	dæL
184	road,path	klaL	klei	kleL
185	boat	kʰliL	kʰliL	kʰliL
186	house	hiL	hiL	fiL

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
187	door	k ^h ɔl.kle ^h du ^h	k ^h ɔt.kle ^h .do ^h	k ^h a ^h .kle ^h
188	window	k ^h ɔl.kle ^h .p ^h o ^h	k ^h at.kle ^h .p ^h o ^h	k ^h at.kle ^h .p ^h u ^h
189	roof	hi ^h .k ^h o ^h	hi ^h .k ^h o ^h	si ^h .k ^h u ^h
189A	Sleeping-area	le ^h .s ^h ɔl.mi ^h	le ^h .s ^h ɔ.mi ^h	
190	area-under-house	hi ^h .ka ^h .le ^h	hi ^h .ka ^h .le ^h	si ^h .le ^h
191	wall-of-house	hul.tu ^h .ku ^h	hu ^h .to ^h .ko ^h	θo ^h .ro ^h .de ^h
192	mat	hi ^h .p ^h a ^h .do ^h	t ^h o ^h	k ^h lo ^h
193	pillow	k ^h o ^h .	k ^h o ^h	hu ^h .to ^h .ku ^h
194	blanket	hol.ja ^h	hol.ja ^h	mil.ja ^h
195	clothing	ko ^h .θo ^h	ki ^h .do ^h	te ^h .do ^h .θe ^h .θo ^h
196	to-weave(cloth)	bo ^h .t ^h a ^h	bo ^h .t ^h a ^h	bu ^h .t ^h e ^h
197	to-dye(cloth)	θru ^h .la ^h .a.j ^h o ^h	s ^h o ^h .l ^h u ^h	tr ^h .l ^h a ^h
198	sarong	lo ^h .kj ^h	lo ^h .gj ^h	ni ^h .ja ^h
199	trousers	p ^h o ^h .pi ^h	hni ^h .ja ^h	sa ^h .ni ^h .ja ^h
200	to-sew	ʃ ^h ja ^h	ʃ ^h o ^h	s ^h a ^h
201	needle	na ^h .de ^h	hnal.de ^h	nal.de ^h
202	comb	θi ^h	θi ^h	ti ^h
203	ring(finger-)	c ^h u ^h .bo ^h .θi ^h	su ^h .θi ^h .re ^h	sa ^h .ti ^h .ri ^h
204	paper	k ^h ɔl.pe ^h	se ^h .ke ^h .ple ^h	sel.ku ^h
205	pot(cooking-)	k ^h o ^h .po ^h	k ^h o ^h .po ^h	k ^h oe ^h .p ^h oe ^h
206	coconut-shell-saddle	t ^h il.k ^h we ^h	de ^h .dc ^h H	k ^h we ^h .θu ^h .ku ^h
207	mortar	ʃ ^h i ^h .ʃ ^h o ^h .p ^h o ^h	ʃ ^h it ^h .s ^h o ^h .p ^h o ^h	ʃ ^h i ^h .ʃ ^h o ^h .p ^h o ^h
208	pestle	ʃ ^h il.ng ^h .t ^h o ^h .bo ^h	s ^h et ^h .ne ^h .to ^h .bo ^h	ʃ ^h i ^h .ng ^h .to ^h .bo ^h
209	spoon	ʃ ^h ɔ ^h	swet ^h	cwe ^h
210	plate	p ^h o ^h .ka ^h	la ^h .pa ^h	la ^h .pa ^h
211	firewood	ho ^h	ho ^h	ho ^h
212	fire	mi ^h .?u ^h	hmi ^h .?u ^h	mi ^h
213	ashes	p ^h εi ^h .ʃ ^h εi ^h	p ^h εi ^h .s ^h εi ^h	p ^h εi ^h .ʃ ^h εi ^h
214	smoke	mi ^h .?u ^h .k ^h u ^h	hmi ^h .k ^h u ^h	mi ^h .k ^h u ^h
215	candle	mi ^h .te ^h	hmi ^h .te ^h	
216	drum	t ^h o ^h	t ^h o ^h	t ^h o ^h
217	gong	mɔ ^h	mɔ ^h	mɔ ^h
218	bow,crossbow	k ^h li ^h	k ^h li ^h	j ^h i ^h
219	arrow	ple ^h	ple ^h	pli ^h
220	spear	tə.ba ^h	tə.ba ^h	θa ^h .ba ^h

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
221	knife	dał.dul	tʰɔ.mɔ̄łł	dał
222	to-hear	jʰɔł.nę	tił.hełł	θił.heł
223	to-smell(sth.)	nol.muł	hnul.wił	lęł.nuł
224	to-see	tçał	kʂł.t'łł	tçał
225	to-wink	plat.j'łł	pʰlat.j'łł.kɔ.duł	bil.tçɔł
226	to-weep	xał	hał	hał
227	to-eat	?ał	?ał	?ał
228	to-swallow	jʰoł.nuł.kʰluł	sʰul.nuł.?ał	jʰoł.nił
229	to-be-hungry	θał.?ał	tai.wił	θał.wił
230	to-be-full	jʰoł.?ał	pʰul.kɔł	pʰul.pel.tał
231	to-be-thirsty	θał.?ɔł	θał.?ɔł	θał.?oł.tç'łł
232	to-drink	?ɔł	?ɔł.t'łł	?oł.tç'łł
233	to-be-drunk	θeł.muł	θeł.hmuł	?oł.muł
234	to-vomit	pɔł.lał	pɔł	pɔł
235	to-spit	tʰwił.pɛł.t'łł	kɔł.mɔł	tçwil.pɛł.tç'łł
236	to-cough	θuł.kʰuł	tuł.kʰuł	θuł.kʰuł
237	to-sneeze	jʰɔł.pwıł	sʰɔł.pwıł	kɔł.sʰɛł
238	to-yawn	θeł.kʰɛł	tɔ.kʰɛł	lał.tɔł
239	to-breathe	θeł.t'hał.θeł.lał	θeł.t'hał.θeł.lał	θeł.kʰɛł
240	to-whistle	wet.kʰɛł	wet.kʰɛł	wił
241	to-suck	jɔł	jɔł	zɔł
242	to-lick	leł.bał	łeł	tçəł.lił.?ał
243	to-smile	θał.kat.nat.?ił	?eł.poł	żęł
244	to-laugh	jęł	jęł	tçəł.zęł.j'łł
245	to-speak	ał.pɔł.tęł	jeł.beł	dɔł
246	to-tell	dɔł.j'łał	dɔł	tçəł.dɔł.s'łał
247	to-shout	kęł.joł	kęł.joł	kęł.y'wɔł
248	to-answer	dɔł.j'łał.keł	dɔł.sał.sił.keł	kęł.y'wɔł
249	to-lie,fib	pleł	pleł	pleł
250	to-sing	θał.poł	tał.poł	tał.poł
251	to-think	uł.koł.mɔł	kɔł.mɔł	kɔł.mɔł
252	to-know	θeł.?eł	tił.hełł	θił.heł
253	to-forget	θał.j'łał.mil.tęł	tał.s'łał.pwęł.nęł.	s'łał.tał.p'łot.nęł
254	to-choose	pweł.nał.θał.jwęł	jwęł	łeł.p'łił
255	to-love	beł.loł	beł.loł	beł.loł

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
256	to-hate	tə.wət.nət	tə.l.s'ət	tə.t.wət.nət
256A	to-kind-to	θət.wət	θət.wət	
257	to-wait	ʃəl.jət	s'əl.?oł	?əl.s'əł
258	to-count	dəl.tçəł.tçəł	dəl.sal	dəł.s'əł.s'əł
259	to-be-afraid	ʃ'it.ʃ'əł	s'it.s'əł	s'it.sal
260	to-be-angry	θəł.t'əł	θəł.t'əł	θəł.t'əł
261	to-sleep	ʃ'əł.mil	s'əł.mil	s'əł.mil
262	to-snore	ʃ'əł.mil.θəł	s'əł.mil.θəł	s'əł.mil.θəł.həł
263	to-dream	ʃ'əł.mil.mał	s'əł.mil.hmał	s'əł.mil.mał
264	to-hurt	j'əł	s'əł	s'əł
265	medicine	θɔł.k'wɪł.θɔł.k'wa	tə.wił.tə.s'əł	tıł.wił
266	to-itch	θəł.	θəł	θəł
267	to-scratch	cəł.wał.	wał	wał
268	to-shiver	kə.nał.tə.θrił	kə.nał	kął.nał
269	to-die	θił	θił	θił
270	ghost	tə.nęł	hneł	tə.s'ıł.tə.nęł
271	to-sit	ʃ'ıł.nał	s'ıł.nał	s'at.nał
272	to-stand	węł.t'əł	węł.t'əł	węł.t'əł
273	to-kneel	tə.nęł.lał	tə.hnuł.lał	tęł.noł.lał
274	to-walk	heł	heł	heł
275	to-crawl	ʃ'ol.koł.lał.heł	s'ol.kuł.heł	pol.coł.koł
276	to-come	keł.bał	leł.bał	leł.bał
277	to-enter	leł.nuł	leł.nuł	leł
277a	to-Exit	heł.t'əł	heł.t'əł	
277b	to-Climb/Go-up	leł.t'əł	t'əł	
277c	to-Descend/Go-down	keł.lał	keł.lał	
278	to-return	kał.bał	keł.bał	kił.bał.keł
279	to-push	ʃ'ał	s'ah	s'ah
280	to-pull	tçwił	swił	tçwił
281	to-kick	tçıl	t'ıl	tç'ıl
282	to-throw	węł.p'loł.mil	węł	węł
283	to-fall	lał.teł	lał.teł	lał.del
284	to-swim	pał.t'hił	pał.t'hił	wał.t'hił
285	to-float	lał.joł	lał.joł	lał.plił
286	to-sink	lał.zoł	lał.zoł	
287	to-flow	dəł.lał	dəł.lał	tç'ıl.lał.lał
287A	to-take	p'ceł	p'ceł	
288	to-give	?ił	?ił	?ił

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
288A	to-disappear	həl.mət	təl.mət	
289	to-tie	tçul.kəl.mjɪ	s'hol.kloɪ	coł.kloɪ
290	to-wipe	pol.bał	pol.bał	t'çł
291	to-rub,scrub	t'hol.pięł	t'œł.jeł.bɔł	t'çł.θił.rıł
292	to-wash	tçul.bał.wał.bał	s'ul.sə.bał	sul.sał.bał
293	to-launder	ʃ'rił.poł.teł	s'rił.poł	s'rił.poł.teł
294	to-bathe	?ul.ʃ'at.t'hił	ul.s'at.t'hił	?ul.sał.tç'hił
295	to-hit	pə.nał	muył	t'çł
296	to-split	męł.teł.p'at.let.kuł.plat	bel.p'at	dięł.p'çł
296A	to-split-w/a-knife	męł.teł.p'at.let.dat.durł	bel.?il.dat	mął.p'çł
297	to-cut(hair)	det.k'ə.luył	drł.k'ə.luył	drł
298	to-stab	p'roł.nuył	żoł	p'hol
299	to-grind	bał.tɔ.ręł	bał.ta.reł	pjł.ręł
300	to-plant	θret.lał	s'ot.lał	s'ot.ał.muył
301	to-dig	k'uył	k'uył	k'uył
302	to-bury(a-corpse)	buł.lał	buł.lał	buł.lał
303	to-winnow(rice)	węł.bat.huł	węł.batł	węł.batł
304	to-dry(sth.)	męł.węł.buł	żoł.lał	lo.węł
305	to-pound(rice)	?al.tɔł.buł	tɔł	tɔł
306	to-cook(rice)	p'ał.dıl	p'ał.dıl	p'ał.dıl
307	to-boil(sth.)	kął.lał.t'ħał	kął.lał.tał	pjuł
308	to-burn	lwęł.mił.?uł	s'ot.hmijł	keł
309	to-extinguish(fire)	męł.bał	męł.bał	męł.lał.pił
310	to-work	męł.te.męł	męł.te.męł	męł.te.męł
311	to-play	ʃ'ɔł.luł	kə.jał	kął.jał
312	to-dance	kał	kał	pjał.sat
313	to-shoot	k'ęł	k'ęł	k'ęł
314	to-hunt	dəł.k'ęł	dəł.k'ęł	heł.k'ęł.ał.teł
315	to-kill	męł.θił	męł.θił	męł.θił
316	to-fight	męł.t'ħił.teł	męł.t'ħił	lał.męł.tç'ħił.lał.wał
317	to-buy	?ał.pwęł.teł	pweł	pwęł
318	to-sell	?ał.ʃ'el.teł	s'ęł	s'ęł
319	to-exchange	bał.leł.loł	dəł.kleł	bał.kleł
320	to-pay	?ił	θoł	?ił.keł
321	to-steal	?ał.huł	?ał.huł	ił.huł
321A	to-Bend	męł.t'ħeł.tuł	męł.t'ħeł.tuł	

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
321B	to-Lift	ba.tʰa†	ba.tʰa†	
321C	to-Do/Make	mɛ†	mɛ†	
321D	Don't-do-it!	mɛ†.mɛ†	mɛ†.mɛ†	
322	one(person)	tə.pwɛ†	tə.pwɛ†	tɛ†.pwɛ†
323	two(persons)	kɪl.pwɛ†	kɪl.pwɛ†	kɪl.pwɛ†
324	three(persons)	θo1.pwɛ†	θo1.pwɛ†	θo1.pwɛ†
325	four(persons)	lwi†.pwɛ†	lwi†.pwɛ†	lwi†.pwɛ†
326	five(persons)	jɛ†.pwɛ†	jɛ†.pwɛ†	zɛ†.pwɛ†
327	six(persons)	a.pwɛ†.θa1.θo1	a.pwɛ†.θa1.to†	a†.pwɛ†.θa1.to†
328	seven(persons)	θa1.θo1.tə.pwɛ†	θa1.to†.tə.pwɛ†	θa1.to†.tə.pwɛ†
329	eight(persons)	?a.pwɛ†.lwi†.θo1	a.pwɛ†.lwi†.θo1	a.pwɛ†.lwi†.to†
330	nine(persons)	lwi†.θo1.tə.pwɛ†	lwi†.θo1.tə.pwɛ†	lwi†.to†.tə.pwɛ†
331	ten(persons)	?a.pwɛ†.ʃi†	a.pwɛ†.sʰi†	a.pwɛ†.ʃi†
332	hundred(persons)	?a.pwɛ†.tə.kə.jɛ†	a.pwɛ†.tə.kə.jɛ†	a.pwɛ†.tɛ†.kɛ†.jɛ†
333	thousand (persons)	?a.pwɛ†.tə.kʰɔ†.tʰɔ†	a.pwɛ†.tə.tʰɔ†	a.pwɛ†.tɔ†.θʰɔ†
334	to-be-many	?ɔ†.?ɛ†	?ɔ†.?ɛ†	pja†.?ɔ†.ke†
335	all	lɪ†.tɔ†.tɔ†	lɪ†.sʰa1.sʰɛ†	pja†.?ɔ†.?ɛ†
336	some	tə.co†	tə.sʰɔ†	pja†.tɔ†.co†
337	to-be-few	kə.kɪ†	tri.kɪ†.pʰo†	pja†.?ɔ†.ʃi†.pʰu†
338	half-a-unit	tə.wa†	tə.kle†	kla†.mɛ†
338A	half-a-quantity	tə.kle†		kla†.mɛ†
339	to-be-big	do†	do†	du†
340	to-be-small	ʃʰi†.pʰo†	sʰi†.pʰo†	ʃʰi†.pʰu†
341	to-be-long	tʰo†	tʰo†	tʰɔ†
342	to-be-short (length)	da†	da†	pil.pʰu†
343	to-be-tall	tʰo†	tʰo†	tʰa†.jr†
344	to-be-short (height)	da†	da†	bɔ†.la†
345	to-be-thick	dil.tə.klo†	dil	tʃi†
346	to-be-thin	pul	pul	pul
347	to-be-fat	bo†	bo†	bo†
348	to-be-skinny	wɛ†	wɛ†	tçʰɛ†.wɛ†
349	to-be-wide,broad	kʰɔ†	kʰɔ†	kʰɔ†
350	to-be-narrow	kɪl.tɛ†.ʃwe†.ʃʰɔ†	kɛ†.tɛ†	?i†.nœl.pʰo†
351	to-be-deep	la†.jɔ†	la†.jɔ†	la†.jɔ†
352	to-be-shallow	da†	da†	la†.da†

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
353	to-be-round	wāi·H	dət.lo·wə̄l	dət.lōl
354	to-be-full	pweł.t̄hə̄l	pweł.t̄hə̄l	pil.t̄hə̄l
355	right-side	cuł.tə.t̄hweł.k̄hɔł.beł	suł.tə.t̄hweł	təł.t̄hweł
356	left-side	cuł.tə.cıł.k̄hɔł.beł	suł.tə.scə̄l	tił.cił
357	to-be-straight	tə.nał.θrił	tał.nał	tał.nał
358	to-be-far	?ɔł.jeł	?ɔł.jeł	?ɔł.ził
359	to-be-near	?ɔł.bɔł	?ɔł.bɔł	?ɔł.bɔł
360	this	təł.tał.joł	beł.juł.tə.təł	bił.juł
361	that	təł.nył.tał	beł.nył.tə.təł	dol.bał.dır.nceł
362	black	tił.cił	tił.pał.pił	θił.pał
363	white	boł.θał	boł.tał	boł.tał
364	red	leł.koł.kwəł	leł	lił
365	green	θoł.kloł	kloł	kloł
366	yellow	bał	bał	bał
367	to-be-dirty	cəł.poł	pał.?əł.pał.?ał	
367A	disgusting	cəł.poł.cəł.θuł		
368	to-be-new	θeł	θełł	θeł
369	to-be-old	lił.liął	lił.liął	lił.liął
370	to-be-dark	k̄hił	k̄hił	k̄hił
371	to-be-bright	lił	lił	lił
372	to-be-the-same	jał.toł.toł	lał	lał.liął
373	to-be-different	lał.liął	s̄hɔł.kleł	toł.lał.nɔł
374	to-be-sweet	jńił	keł.beł	keł.beł
375	sour	jńił	jńił	jńił
376	to-be-bitter	k̄eł.?ił	k̄ełł	k̄eł
377	to-be-spicy,hot	heł	heł	heł
378	rotten	?oł	?oł	θoł
379	to-be-swell	joł	s̄hɔł	jńoł
380	to-be-dry	węł	węł	węł
381	to-be-wet	cəł.pweł	soł	θoł.θuł.moł
382	to-be-hot	kɔł	kɔł	kɔł
383	to-be-cold	coł	teł.xoł	cuł
383A	warm	?oł.lięł	leł	
383B	cool	cəł	soł	

	Gloss	Bwe	Geba1	Geba2
384	to-be-sharp	t ^h al	t ^h al	t ^h al
385	to-be-blunt	tə.t ^h al.nɔ̄l	tə.klɔ̄l	tə.t ^h al.nɔ̄l
386	to-be-heavy	t ^h oł	t ^h oł	t ^h uł
387	to-be-hard	ʃał	s ^h ał	s ^h ał
388	to-be-smooth	plił	plił	plił
388A	Difficult	paj.ʃ ^h ɛł	a.paj.a.s ^h ɛł	
388B	Easy	jol.kat.kęł	ʃ ^h ol.kal.kęł	
388C	Loose	klał	k ^h lał	
389	to-be-fast	kłęł.?œł	plał	plał
390	to-be-slow	θał.dɔł	tał.dɔł	θał.dɔł
391	to-be-strong	mał.tø.kleł	hmał	?l.?œł
392	to-be-weak	lał.ʃ ^h ł.łał.plɔł	?ał.tø.?ɔł.nɔł	ał.tø.?ɔł.nɔł
393	to-be-tired	lał.tął	lał.tął	lał.tał
394	to-be-blind	mał.duł.k ^h ł	kął.duł.k ^h ł	k ^h ał.duł.plɔł
395	to-be-deaf	nj ^h i.kuł.tø.?oł	nj ^h i.kuł.tuł.?oł	nj ^h i.kuł.tø.?œł
396	bald	męł.pɔł.klɔł	męł.pɔł.bał	męł.pɔł.tø.klał
397	naked	kɔł	?ɔł.tał.bał.kałł	lał.toł
398	to-be-good	węł	węł	?ęł
399	to-be-bad	tə.węł.nɔł	tə.węł.nɔł	tęł.?ęł.nɔł
400	to-be-correct	mṛł	beł.pwęł	beł
401	to-be-wrong	tęł.mṛł.nɔł	tə.beł.nɔł	tęł.beł.nɔł
402 a	when(past)	mał.nɔł.a.ʃ ^h oł.a.k ^h ęł	tął.?a.tchıł.nęł	tał.?ał.tçırıł.nęł
402 b	when(future)			
403	where	luł.dɔł.lęł	bel.beł.lęł	bił.lęł.tø.klał
404	who	pwałł.nɔłł	pwęł.pwęł	pɔł.węł
405	what	mał.nɔłł	tął.nęł	tął.nęł
406	how-many (persons)	pwęł.lett	pwęł.tęł	pwıł.tęł

APPENDIX B

Geographical Names	
Prior name	Current name
Moulmein	Mawlamyine
Tenasserim Division	Taninthayi Division
Pegu Division	Bago Division
Bassein	Pathein
Irrawaddy Division	Ayeyarwady Division
Martaban	Gulf of Mottama
Karen State	Kayin State
Irrawaddy river	Ayeyarwady river
Salween river	Thanlwin river
Sittang river	Sittoung river